

Instructions for applications for the post of Deputy Secretary – OSPAR Commission / Bonn Agreement

Instructions aux candidat(e)s pour le poste de secrétaire adjoint(e) – Commission OSPAR/Accord de Bonn

Please note that the timings for shortlisting and for interview given below are indicative only and, in particular, the date of the interview may change depending upon the availability of the interview panel.

Veillez noter que les dates indiquées ci-dessous pour la sélection des candidat(e)s et les entrevues sont provisoires; la date de l'entrevue en particulier dépendra de la disponibilité des membres du panel de sélection.

PROCEDURE	MODALITÉS
1. Applicants should submit an application in the form described below at the latest by 31 October 2025 .	1. Les candidatures doivent être déposées, sous la forme indiquée ci-après, au plus tard le 31 octobre 2025 .
2. On the basis of these applications, a selection panel will select a shortlist for interview. This selection will be made by [30 November 2025], and all candidates will be notified as soon as possible thereafter.	2. Sur la base de ces candidatures, un panel de sélection procédera à une première sélection des candidat(e)s, laquelle aura lieu au plus tard le [30 novembre 2025]. Tou(te)s les candidat(e)s seront avisé(e)s le plus rapidement possible après cette date.
3. Interviews will be held in London on [17 December 2025]. The interview panel will consist of members of the OSPAR Committee of Chairs and Vice-Chairs, Bonn Agreement, and the Executive Secretary.	3. Les entrevues auront lieu à Londres le [17 décembre 2025]. Tel que ci-dessus mentionné, le panel de sélection sera composé de membres du Comité des Président(e)s et des Vice-Président(e)s d'OSPAR, de l'Accord de Bonn, et de la Secrétaire exécutive.
4. Candidates selected for interview will be asked to submit a short (2 page) note on how OSPAR and the Bonn Agreement can add value to action taken by national authorities and other regional and global organisations in preventing pollution from industry and shipping. Candidates selected for interview will be asked to prepare a 5-minute presentation based on this note and should expect to be asked questions on this	4. Les candidat(e)s sélectionné(e)s pour une entrevue seront prié(e)s de remettre un bref exposé (de 2 pages) sur la façon dont OSPAR et l'Accord de Bonn peut apporter une valeur ajoutée aux mesures prises par les autorités nationales et d'autres organisations régionales et mondiales pour prévenir la pollution causée par l'industrie et le transport maritime. Les candidat(e)s sélectionné(e)s pour une entrevue seront prié(e)s de préparer une présentation (5 minutes) basée sur cet exposé et devront s'attendre à

<p>note at the interview, as well as about other relevant topics.</p>	<p>des questions sur leur exposé, ainsi que sur d'autres sujets pertinents.</p>
<p>5. Candidates selected for interview will be welcome to discuss the post and what it requires with the Executive Secretary.</p>	<p>5. Les candidat(e)s sélectionné(e)s pour l'entrevue seront invité(e)s à discuter du poste et de ses exigences avec la Secrétaire exécutive.</p>
<p>6. The interview panel will make a recommendation to the Heads of Delegation. Approval will be given by written procedure in January, and those interviewed will be notified immediately.</p>	<p>6. Le panel de sélection fera une recommandation aux chefs de délégation qui donneront leur agrément par correspondance en janvier. Les candidat(e)s convoqué(e)s seront avisé(e)s immédiatement du résultat.</p>

<p>APPLICATION REQUIREMENTS</p> <p>Applications should be sent by email for the attention of the Executive Secretary to the following address: secretariat@ospar.org.</p> <p>Applications can be submitted in English or French and should contain the information requested under the following headings, <u>in the order in which they are given</u>. The full details requested should be given.</p> <p>Please include the following in the subject line of your email: <u>“Confidential: Application Deputy Secretary OSPAR Bonn Agreement”</u>. If you do not receive an acknowledgement of your email, please contact the Secretariat.</p> <p>The deadline for receipt of applications is: 31 October 2025.</p>	<p>IMPÉRATIFS APPLICABLES AUX DEMANDES DE CANDIDATURE</p> <p>Le dossier de candidature doit être renvoyé à l'attention de la Secrétaire exécutive par courrier électronique à l'adresse suivante : secretariat@ospar.org.</p> <p>Le dossier de candidature peut être soumis en anglais ou en français. Il doit inclure les renseignements demandés sous les titres suivants, <u>dans l'ordre dans lequel ils sont demandés</u>. Tous les renseignements demandés doivent être soumis.</p> <p>La ligne « Objet » de votre courriel doit inclure le texte suivant : « Confidential : Application Deputy Secretary OSPAR Bonn Agreement ». <u>En cas de non-avis de réception, veuillez contacter le Secrétariat pour vérifier que votre candidature a bien été reçue.</u></p> <p>La date limite pour l'envoi des candidatures est le 31 octobre 2025.</p>
---	--

<p>A. General</p> <p>Please indicate briefly (2 pages) why you consider that you would be successful as Deputy Secretary of the OSPAR Commission/Bonn Agreement.</p>	<p>A. Généralités</p> <p>Indiquez brièvement (2 pages) pour quelle raison vous seriez en mesure de remplir les fonctions de Secrétaire adjoint(e) de la Commission OSPAR/Accord de Bonn, dans des conditions satisfaisantes.</p>
<p>¹B. Personal details</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Family name 2. Personal names 3. Mailing address 4. Telephone number and email address for any questions about the application 5. Permanent address (<i>if different from the mailing address</i>) 6. Place and country of birth 7. Current citizenship(s) (<i>if this is not the same as citizenship at birth, or if some different citizenship has been held in an intervening period, an explanation of the changes should be given</i>) 8. Indication of the date on which the post could be taken up. 	<p>²B. Coordonnées</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Nom de famille 2. Prénoms 3. Adresse postale 4. Numéro de téléphone et adresse email (pour toute question concernant votre demande de candidature) 5. Domicile permanent (<i>si autre que l'adresse postale</i>) 6. Lieu et pays de naissance 7. Nationalité(s) actuelle(s) (<i>si autre que votre nationalité à la naissance, ou, si vous avez possédé une autre nationalité dans l'intérim, précisez les raisons des changements</i>) 8. Indication de la date à laquelle vous pourriez prendre le poste.
<p>C. Education</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. School(s) attended and the periods of attendance. 2. University or other higher education undertaken, including: <ol style="list-style-type: none"> a. the main subjects studied; b. the qualification(s) / degree(s) achieved; c. other relevant diplomas or qualification(s) achieved. 3. Post-graduate studies undertaken, including any further qualifications achieved. 	<p>C. Etudes</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Etablissement(s) fréquenté(s) et périodes de scolarisation. 2. Université ou autres études supérieures, en précisant : <ol style="list-style-type: none"> a. les principales matières étudiées ; b. la ou les qualifications acquises et les diplômes obtenus; c. d'autres diplômes ou qualifications pertinents. 3. Etudes effectuées postérieurement à la qualification, dont toutes les nouvelles qualifications acquises.

¹ Applicants' data will be handled in line with the OSPAR Privacy Policy, <https://www.ospar.org/privacy>

² Les données des candidat(e)s seront traitées conformément à la politique de confidentialité OSPAR, <https://www.ospar.org/privacy>

<p>D. Language skills</p> <p>Please state mother tongue(s) and the level of speaking, understanding, reading and writing English, French and any other languages. Please use the levels “fluent” - “good” – “fair” – “poor” – “none”.</p> <p>Please note that candidates who indicate a fluent or good level of French can expect to be asked to demonstrate this by responding in French to a question posed in French.</p>	<p>D. Langues</p> <p>Indiquez la ou les langue(s) maternelle(s) et votre niveau de connaissance parlée, de compréhension, de lecture et d’écriture de l’anglais, du français ainsi que de toutes autres langues éventuelles. Veuillez utiliser les niveaux « courant » – « bon » – « moyen » – « médiocre » – « aucun »</p> <p>Veuillez noter qu’une question sera posée en français aux candidat(e)s qui ont indiqué une bonne maîtrise ou un niveau courant du français, question à laquelle ils devront répondre en français afin de démontrer leur niveau de cette langue.</p>
<p>E. Computer and data skills</p> <p>Please indicate your level of computer /IT skills, among which should be familiarity with spreadsheets and data management.</p>	<p>E. Compétences - informatique et traitement de données</p> <p>Indiquez votre niveau de compétence en informatique, notamment dans l’utilisation des outils bureautiques en particulier des tableurs et dans la gestion des données.</p>
<p>F. Employment record</p> <p>Please give details of your employment over the past ten years (at least 5 years’ relevant work experience is required). Please begin with your present employment and give the more recent employment before the less recent. Please account for any periods in the last five years when you were not in employment. Please also give details of any significant earlier employment.</p> <p>For your present employment, please give the date when you started, the name of the employer, the type of business, the title or grade of the post, and a brief description of what the work involves.</p> <p>For previous employments, please give the dates, the name of the employer and the type of business, the title or grade of the post and a brief description of what the work involved.</p>	<p>F. Antécédents professionnels</p> <p>Indiquez les emplois précédents sur les dix dernières années (au moins 5 années d’expérience professionnelle pertinente sont requises). Commencez par l’emploi actuellement occupé, en remontant dans le temps dans l’ordre chronologique. Précisez les périodes pendant lesquelles, au cours des cinq dernières années, vous n’avez occupé aucun emploi. Donnez des renseignements précis sur tout emploi important occupé par le passé.</p> <p>En ce qui concerne l’emploi occupé à l’heure actuelle, indiquez la date d’embauche, le nom de l’employeur, le type d’entreprise ou d’administration, le titre ou le grade du poste occupé, en ajoutant une brève description des fonctions remplies.</p> <p>En ce qui concerne les emplois antérieurs, indiquez les dates, le nom de l’employeur et la catégorie d’entreprise ou d’administration, le titre du poste, en ajoutant une brève description des fonctions remplies.</p>

<p>G. References</p> <p>Please indicate whether we may seek a reference from your present employer.</p> <p>Please give the names and contact details of three other referees from whom we may seek references</p> <p><i>References will be sought for all candidates selected for interview.</i></p>	<p>G. Références</p> <p>Indiquez si nous pouvons demander une référence à votre employeur actuel.</p> <p>Donnez les noms et les coordonnées de trois autres références à qui nous pourrions nous adresser.</p> <p><i>Des références seront demandées pour tous les candidat(e)s sélectionné(e)s pour une entrevue.</i></p>
<p>H. Declaration</p> <p>Please include at the end of the application a signed statement that “I confirm that the information in this application is a true and complete response to the requests for information in the instructions for applicants for the post of Deputy Secretary of the OSPAR Commission/Bonn Agreement. I understand that any wilful misstatement in this information will render me liable to dismissal, if I am employed by the OSPAR Commission.”</p>	<p>H. Déclaration</p> <p>Faites figurer à la fin de votre demande de candidature une déclaration signée ainsi libellée : « Je confirme que les renseignements donnés dans la présente demande de candidature constituent une réponse exacte et complète aux questions posées dans les instructions aux candidat(e)s au poste de Secrétaire adjoint(e) de la Commission OSPAR/Accord de Bonn. Je suis conscient/e du fait que toute fausse déclaration volontaire est susceptible d’être sanctionnée par mon licenciement si je suis employé/e par la Commission OSPAR. »</p>